

Under The Sky מתחת השמים Mitachat LaShamayim

Words: Meir Ariel **Music:** David Broza

Copyright © 1991 Meir Ariel & David Broza. (ACUM) All rights reserved. Used by permission.

Albums: Stolen Kiss, The Best of David Broza www.DavidBroza.com

English adaptation: Copyright © 1998, 2009. Andrew David Susman & Scott J. Leader

Also found on: The Megiddo Project – Generations

Copyright © 2015 Hearts, Minds & Music, Inc. / Andrew David Susman. All rights reserved.

www.HeartsMindsandMusic.com

CHORUS

בָּאוּ לְכָאן מִתְחַת לְשָׁמַיִם שְׁנִים כְּמוֹ זָוג עֵינִים
יִשְׁלַׁנוּ זָמָן מִתְחַת לְשָׁמַיִם בֵּיןְתִּים אֲנוּ עוֹד כָּאן.

Ba-nu l'chan mi-ta-chat la-sha-ma-yim, sh'na-yim k'mo zug ei-na-yim
Yeish la-nu z'man mi-ta-chat la-sha-ma-yim, bei-n'ta-yim a-nu od-kahn.

We have come here under the sky - Two like a pair of eyes
We have time under the sky - (Meanwhile,) You & I, we are still here

Verse 1

אַת וְאַנִי, הַמֶּטֶה רְחַבָּה לְתַת אַהֲבָה
לִילָה וְיוֹם, וְהַחִידָה מִתְנַצֵּל שֶׁהוּא מִתְעַצֵּל.

Aht vah-Ani, (3x) You & I,
Ha-mitah r'chavah la-teit ahavah .
You & I, the bed is wide for love.

Lailah vah-Yom, (3x) Night & Day,
V'ha-chi-yuch mit-na-tzeil sheh-hu mit-ah-tzeil.
Night & day, the smile apologizes for its laziness.

Verse 2

שְׁנִינוּ אֶחָד, אֶחָד שָׁלֵם וְעַגְלַשְׁלֵם וְגַדְולָה
בָּוֹאי נְתָנוּ, אַנִי אַפְתָּנוּ לְךָ לְתַת לְיִלְתַּת לְךָ.

Sh'neinu Eh-chad (3x) Two become One
Echad sha-leim v'a-gol, sha-leim v'ga-dol.
We two are one. One is full and round, full and big.

Bo-ee Nee-tayn (3x) Come, we will give
Ani eh-tein lach la-teit la-teit li la-teit lach.
Come, we will give. I will allow you to give to me to give to you.

Bridge

וְלִמְרוֹזָה הַפְּחד וְלִמְרוֹזָה הַקָּאָב וְלִמְרוֹזָה הַצְּעָר
אַנִי אֹהֶב וְאֹהֶב וְאֹהֶב

V'lahm-rot ha-pa-chad V'lahm-rot ha-k'eiv V'lahm-rot ha-tza'ar,
Ani oheiv, v'oheiv, v'oheiv
And (despite) through the fear, and the pain, though there be sorrow
I'll love and love and love.